

**Kaikille postitoimistoille.**

HELSINGISSÄ,

helmikuun 21 p:nä 1917.

N:o II. 2086.

**1.**

Koska ulkomaille menevissä vakuutetuissa kirjeissä viime aikoina useinkaan ei ole ollut mitään arvoisällystä, ilmoitetaan täten postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi, että tällaiset lähetykset, joissa sensurin niitä tarkastaessa ei havaita arvopapereita, taikka venäläistä tai ulkomaista setelirahaa, vastedes jätetään perille lähettämättä ja palautetaan lähettäjiilleen, jos kirjeistä käy ilmi lähettäjän nimi ja osoite. Vastaisessa tapauksessa ovat nämä kirjeet käsiteltävät perille-saamattomina.

Sensuriolojen vuoksi sallitaan ulkomaille meneviin vakuutettuihin kirjeisiin panna korkeintaan puoli pientä postipaperiarkkia sisältävä kirjallinen tiedonanto, joka ei saa sisältää mitään muita tietoja, kuin ilmoituksen siitä, missä tarkoituksessa kalleudet tai asiakirjat ovat lähetetyt.

**2.**

Myötäseuraava tiedonanto on postitoimistoissa julkinaulattava huoneeseen, johon yleisöllä on pääsy.

**3.**

Muutoksena yl. kirjelmään N:o II. 198 (1)  $\frac{9}{1}$  17 ilmoitetaan, että *yhteiskunnallisten laitosten* on nyttemmin sallittu ulkomaille lähettää painotuotteitaan ja aikakausjulkaisujaan, jota paitsi postissa kuljetettavaksi on lupa vastaanottaa venäläisille diplomaattisille edustajille ja konsuleille osotettuja, kuin myös yksityisten henkilöitten Ranskassa ja Salonikin piirissä oleville venäläisille sotilashenkilöille lähettämiä painotuotteita ja aikakausjulkaisuja. (N:o 36/1414)

Samalla ilmoitetaan, että sanoma ehtien ja aikakauskirjojen toimitukset ovat oikeutetut lähettämään; painotuotteitaan ristisiteessä

kaikkiin puolueettomiin ja Venäjän kanssa liitossa oleviin maihin, paitsi Ruotsiin, Norjaan, Tanskaan, Alankomaihin, Rumaniaan ja Italiaan, joihin lehtiä voipi tilata näiden maiden postilaitosten välityksellä, kuin myöskin että yl. kirjelmän N:o II. 198 (1)  $\frac{9}{1}$  17 määräykset eivät mitenkään koske hallinnollisten ja valtion laitosten lähetyksiä.

## 4.

Keisarillinen Suomen Senaatti on toistaiseksi kieltänyt karamellien, konvehtien ja muiden sokeriteollisuuden tuotteiden viennin Suomesta sekä niiden kuljettamisen rautatieasemille Kämärä—Ollila ilman Keisarillisen Senaatin erityistä lupaa.

## 5.

Почаевъ Волинской губ. välittää vakuutettuja postilähetyksiä. (N:o 878).

**P. Jamalainen.**

*Paavo Himanen.*  
*m:ty.*

# POSTSTYRELSEN

FINLAND.

HELSINGFORS,

den 21 februari 1917.

N:o II. 2086.

## Till samtliga postanstalter.

### 1.

Enär till utlandet adresserade assurerade bref på senare tider visat sig sakna värdeinnehåll, meddelas postanstalterna till kännedom och iakttagande, att dylika försändelser, i hvilka vid censurgranskning icke kan upptäckas värdepapper eller ryskt eller utländskt sedelmynt, framdeles icke komma att frambefordras, utan återsändas dessa till resp. afsändare, i händelse afsändarens namn och adress framgå ur brefven. I motsatt fall böra dessa bref behandlas såsom otillställbara.

Med anledning af rådande censurförhållanden är det tillåtet att uti till utlandet afgående assurerade bref insätta endast på ett halft litet postpappersark skrifna meddelanden, hvilka icke få innehålla annat, än upplysning därom i hvilket ändamål värdesakerna eller handlingarna äro sända.

### 2.

Medföljande tillkännagifvande bör å postanstalterna uppslås i för allmänheten tillgängligt rum.

### 3.

Såsom ändring till allm. skrivelsen N:o II. 198 (1) <sup>9</sup>/<sub>1</sub> 17 meddelas, att *samhällsinstitutioner* numera äro berättigade att till utlandet sända sina tryckalster och periodiska publikationer, hvarjämte det är tillåtet att till postbefordran mottaga jämväl till ryska diplomatiska representanter och konsuler adresserade, äfvensom af privata personer till ryska militärpersoner i Frankrike och Saloniki rayon afsända tryckalster och tidskrifter. (N:o 36 1414)

Tillika meddelas, att redaktionerna för tidningar och tidskrifter äro berättigade att under korsband sända sina tryckalster till samtliga neutrala och med Ryssland allierade länder, förutom till Sverge, Norge,

Danmark, Nederländerna, Rumänien och Italien, till hvilka tidningar kunna prenumereras genom förmedling af dessa länders postverk, äfvensom att bestämmelserna i allm. skrifvelsen N:o II. 198 (1)  $\frac{9}{1}$  17 icke på något sätt afse administrativa och statsinrättnings försändelser.

#### 4.

Kejsersliga Senaten för Finland har temporärt förbjudit utförsel från Finland och transport till järnvägsstationerna Kämärä—Ollila af karameller, konfekter och andra produkter af sockerindustrin utan särskildt tillstånd af Kejsersliga Senaten.

#### 5.

Почаевъ Волынской губ. förmedlar assurerade postförsändelser. (N:o 878).

## P. Jamalainen.

*Paavo Himanen.*  
f.d.